◎雲埠白羊樓書莊

救濟失業工人

重有希望得彩十萬

買第七八期時事畫報一冊（每冊叁毛）

贈彩票壹條

美國芝城市政府發起興業彩票以推銷市貨爲救濟失業工人誠意良法美也凡（多者類推）

注意準于七月四號開彩

頭彩十萬元。二彩五萬。三彩二萬五千元。四彩壹萬六千五百條各得五拾元

目錄印備函索即奉

電話矢磨二八八九

Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver B. C.

◎雲埠明和大鐵行新辦到◎

大帮「磨粉偈」發售

輕便合用。價錢相宜。每点鐘磨粉廿磅。餐館住眷。甚爲合用。藥店枚丸。尤爲適當。度年度節。磨粉整糍。更是妙不可言。榮旋諸君。還請特別注意。欲知用法。請駕臨本行一看本主人無任歡迎。

MING WO HARDWARE CO.
23 Pender St. E. Vancouver, B. C.
電話（特摩）三七〇五　Phone Sey. 3705
片打街東門牌二十三號

雲埠明和鐵行總理黃昭立啓

LEOPILLS for Constipations.
LEO LABORATORY,
310 Water Street,
Vancouver B. C.

結肛壹症不可當作閒事其病先發于內臟以至頭痛骨痺鼻衄等症叢生本藥房不惜工本特製造一種滑臟丸名叫李普丸藥肆有實功有除病滋顏之效而又便于服用者凡有是症不防一試函購用者不需銀祇需信資貳仙付來即將丸送奉

無線電播音機號數 Tune on CKWX
Monday, Wed. & Fri. at 10:30 A. M.

◎駐坎籌建鶴山中學協進會啓事

敝者我邑中學自興工建築以來已有數月於課堂宿舍完竣之期當在不遠但我邑僑前認捐之欵其未繳交者務望即速付來以應工程之需凡捐坎銀五十元以上者按照本會籌捐簡章第拾一條分製磁相以資表揚爲此合行通告其已繳欵而未交相片者亦請即付來俾得彙齊付返以便趕製磁相勿延爲幸

通訊處
Wing Wo Tai
217 Alexander Ave. Winnipeg Man.

民國廿年元月吉日

廣東各屬新聞

愛子竟毆其妻

台山函　頭塘村林煥元　窶人子也以農爲業　前數年由親屬醵資　爲之訂娶崗頭葉某之女爲妻　氏曾懷孕多次　皆患小產　煥元爲嗣續計　遂減衣縮食　貯蓄三數十元　往寧市廣安泰　購買廣嗣丸多服　給予其妻吞食　其妻果然有喜　于去年夏間獲壹麟兒　煥元不勝雀躍　但其妻性素愚鈍　不善撫育該孩　餅餌亂投　該孩受不合衛生食品　遂於日昨週身起潮勢甚危篤　煥元覩此　乃歸咎其妻不愼調攝所致　故視其妻如眼中釘　打罵備至　葉氏忍痛不住　放聲大哭　煥元尤憤怒　即將葉氏拉出塘基　毆至髮散衣破　奄奄壹息　幸得鄰人勸阻始行罷手

未報田土一律停耕

新會函　縣田畝陳報處奉令裁撤　改爲田土登記清丈處　由沈縣長兼任處長　廿八日各鄉田畝陳報處主任推派代表進謁沈氏　請示縣陳報處改組後各鄉田土登記清丈進行辦法　沈允召集各鄉主任會議討論　廿四日特召各鄉主任在縣政府開會　決定辦法　大致係已編號仍未陳報之田　壹律封耕　並由各該鄉將所屬田畝若干先繳陳報費　由鄉處轉繳縣處然後核發　否則繼續將田封耕　至改善技術員則仿照財廳派來麥技術員所擬辦法辦理

老板甘戴綠帽

番禺函　東圃墟某昌米店店東郝某年四十餘歲　家頗富有　惟性甚頑固對子嗣問題　異常重視　娶妻黃氏結褵廿載　並未生育　郝某以無後爲大　乃於前年娶小婢杏花爲妾　冀甘蔗旁生　得以繼後　詎杏花過門後維時一載　亦無生產　郝某大失所望　再四思維　乃使其妾四出買種該店有伙伴陳某　值悉個中底蘊　極力向杏花假獻慇懃　冀親香澤　杏花見陳某少翩翩　風流倜儻　久已心心相印　臭味相投　繼則發生肉體關係　此去年三月間事　未幾　杏花腹大便便　昨果產子　郝某喜出望外大排筵席相慶

破壞圍基之交涉

開平函　第六區百足尾有海坦田一段　原係黃樂扶祖產業　批與該處新寧磚窰　爲取坭造磚之用　詎該窰工人竟將該田掘深　且不依範圍　掘至黃姓圍基邊底　黃姓父老　以該圍爲預防水患所建築　若破壞基脚　將來被水冲塌　人民生命財產　實覺可虞　遂發情向該窰主儆告　彼此各執壹詞　現聞黃姓向縣府控告　請爲佈告制止　未知如何解決　有聞再報

加拿大　加中最完之藥材保安堂廣告　列必珠

本堂在雲高華數十年崙做參茸熟藥及精製膏丹丸散發售向蒙僑胞垂顧殊深感激茲遷來列擴充資本兼做蘇杭油米什貨如蒙惠顧格外計平從速付上

●參茸三鞭補腎丸　每盒三元　凡有色慾過度腎虛耳鳴精神衰弱者食之包三日見功

●反老還童健腎丹　每盒四元　未服此丹腎弱如老翁既服此丹健腎若少年

●日久虛濁固精丸　每樽三元　凡有久濁不能收效者食之立刻能止

●立止腎虛夜尿丸　每盒三元　凡有腎虛夜多小便者食之包三日可止

●珠黃花柳清毒丸　每盒三元　不論遠近花柳白濁疳疔橫弦芒菓食之自能毒去症愈

●尋花無憂燕所丸　每樽三元　風流名士欲保險乎如欲保險買備此丸

●花柳白濁洗射水　每樽一元五　凡花柳白濁雖極痛苦一樽不痛二樽可全愈

●忍精久戰快活水　每樽五毛　用法另單詳明能令滿意

●仙傳單方撞紅丸　每包五毛

●珠珀拔毒生肌膏　每盒一元

●皮膚濕毒膏　每盒一元

Bow On Toug Co.
P.O. Box 634　Lethbridge Alta

西醫
悅如徐
Dr. Philip Y. Chu, M.D
牌門館醫
430 Dunlevy Ave.
Vancouver B. C
電話　Fair. 6647
住宅　High. 1176
館房　Sey. 7963
醫藥特別時間另議
醫館現遷往丹拿威街四百三十號即霜偈對面華人協和教會新禮拜堂
統理男女老幼內外全科花柳雜症
在館時間
朝十一點至十二點
下午三點至五點
晚間七點至九點

◎域多利埠威士統旅館

本旅館設在域埠皇家街壹四一七號共有客房壹百間其中有五十間有浴室價錢極至相宜特別歡迎華友光顧

Westholme Hotel
1417 Government St.
Victoria B. C.

◎全加致公堂駐雲埠總辦事處通告

敝者本總機關行政經費。全賴昆仲年捐以資週轉。惟查遵章繳納者固多。而未繳者亦復不少。茲者各事進行。在在需財。所望各昆仲遵章繳納。俾得財政充裕。辦事順利。無任企盼。特此通告。

◎尾利愼血致公堂廿年職員表

駐坡堂盟長　張廷
正會長　李泮奕
議長　關卓雲　張椿宏
中文書記　關春亮　黃同　李扳
監督　梁金海
西文交際　胡寬銘
核數　李芹波
財政　關國就　胡
幹事　關崇駿　梁榕標　關維爛　黃成
庶務　黃注良　張炳聲　張杞梓　湛昌
李慶　張霖潤　關崇秀　張標　麥水
關國雅
評議員
張椿洽　關崇俊
張榮國　李扳
關昌國　張錦活
關崇佩　關仲寧
張晃濯　張培振　關成國
張明悅　張宗琪　馬
張偉堂　李洪　關崇進
關祥勳　關崇和　塾
關己酉調查　張炳進　張錫芳

◎云寧致公堂啓事

敝者前爲開平黃仲義伯發出捐冊募捐舟資蒙四方君子及洪門昆仲大發仁慈慨然樂助足見大義干雲致堪欽佩但黃仲君於上年五月回國矣今謹將數結束以昭大信而徵善士之仁慈也

云寧公堂部銀壹百九拾八元　域埠銀七元貳五
二埠公堂部銀三元　列城銀三元　企城銀六元五
暗市黨公堂部銀四元六五　卡技利銀三元二五
錦碌銀五元五　雲埠銀七元二五　片市左珠銀二元七五
衾巴崙銀五元　衾卜碌銀貳元五　夏路弗市銀三元
欵汝銀一元　車厘役銀貳元　尾利愼血銀三元九五
占迫銀九元五　老市崙銀壹元五　庇李磨銀五元二五
吻吆銀三元　片市路拔銀四元　笠巴市足銀七元五
坎間顯地銀三元　宛地辟銀五元二五

云寧埠所捐之壹百九拾八元於黃仲君未起程時除交各費外已由其本人滙回港銀四百元各埠只捐銀九十九元六即代滙交其子黃昂敏收港銀三百五十元存銀六元爲郵費及登報費此佈

無冊繳回者列下

蘭拿　柯打和　片辰　汝利臣　滿地可　沙市加寸
坎間頓　都城　升卡頓　蘭頓　和崙　占尾利市

榮榮腊味製造廠
腊味專家
批發全球
即函索價
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.

美洲代理

金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路
新招代理利權優給

厰麻多年腊客題獨一標
味甘香肥豔
批發達全球

英屬代理
滿地可　都朗度　溫汝辟　卡技利　雷振打　汝利愼　雲高華　域多利　列必治

McGAVINS BUTTER KRUST BREAD
MADE PURELY 包麵 FOR YOU
Phone 1444-6820　10642-100 Th St.
EDMONTON ALTA.

◎車釐役致公堂鳴謝元月經費

全泰廠九元　大利字花四元貳　李奕纘貳元
大利館九元　黃增業壹元

蔣會森　譚光焯　胡昭基　和生號　譚廷光
譚勝　許昌宏　黃派賢　周在旋　宋澤　馬本伉　梁賢福　鄧權　張祖生　黃丙輝　許享澤　每貳毛五
劉德超　陳礽湯　劉燈懋　鍾彩求　黃大勳　許岑　伍于基　張炳賛　黃傳瓊
黃名五毛　許昌鐸　潘焜學　黃樹周　黃詩館　丕芹　黃經芹　黃道恒　胡珍芳　梁丙舜　劉彩維
陳賢乾　陳良晃　安利
梁好生　許譜　張春　陳象昶　黃均德　陳緒蘭　伍耀相　蔣會彭　蔣瑞祥　黃丙昌　黃禮裘
李雲銳　陳傳璋　黃介眉　伍根　李雲清　袁奕榮　楊緒蘭　胡隆　曹勝　黃年
蔣昌添　烱　譚錦　鄭廼焯　李美舉　李名永　甘瑞華　黃桂燕　劉維珠

◎墨茄云麵包公司廣告

敝者本公司最靚麵包及餅久已馳名現增設支店在沙卡舞雲雷烈溫域等大市場埠用唐人馬駿君爲經紀華友光顧無任歡迎

點問頓墨茄云總公司啓

◎頭痛

由加老陣鹽止除

「吾久染頭痛。常因頭暈致雙眼不明。吾之工作爲看印件者。後試用加老陣鹽。頭痛頭暈立刻止除。雙目比前較明。於冬季時朝間血脈流行不暢。服加老陣鹽後。現雖年已五十八歲。仍能以冷水沐浴。飲食消暢。G.F.」頭痛之疾。多由腹中消化不完全所致。屋內工作之工人多染此病。加老陣鹽消潔內臟。可將病根消除。乃最良之天然去病法。

E. Griffiths Hughes Ltd.
（Kruschen Salts）

◎汝利愼致公堂廿年職員表

會長　胡忠遵
副財政　朱貞襄　副朱廣禮
中文　馬大作　副關朝韜
西文　馬林大　朱熙修
監督　黃崇富　劉軫維
庶務　胡忠燧　馬詒瑞
議長　劉希潤
司徒溢文　關朝韜
評議員
李祐益　謝維雅　劉炯維　方文友　黃祝蘭　劉孔屏
雷家常　司徒文溫　司徒球緒　司徒文渠　司徒銓桓
胡扶忠　鄺敬燦　謝炳銓　朱傳修　雷家昂　李浩
周成璇　劉希接　朱傑修
各昆仲來往助油燈芳名列
蘇世林　梁盛　每三元
麥官　司徒維　黃林臣　雷領　周仲銑　黃榮　黃雲榮
胡植　黃炯能　胡煜林　每二元
胡長　周揚吉　周祥　陳　每壹元